Año II

Palma de Mallorca, sábado 16 de Enero de 1904

DIARIO INDEPENDIENTE, DE NOTICIAS Y AVISOS

En el Hyuntamiento

Politica pedagógica

Hete aqui la primera fase bajo la cual se presenta à nosotros el nuevo Ayuntamiento palmesano. Lo celebramos y lo aplaudimos.

Es un aspecto simpático, que ha de conquistarle admiradores si la lleva á cabo, cosa que en verdad dudamos si alli ha de imperar el rutinarismo de economía casera, con que se encubre hace años la administración municipal para ponderar éxitos y ofrecerse al ciudadano como modelo de moderación.

Aun bajo este sistema que censuramos y recriminamos y del que seremos siempre adversarios, cabe la implantación de esta política. Con cifras han apoyado los señores Castaño, Canet y Bestard el plan completo de reforma escolar en la última sesión, y con las matemáticas han demostrado que es factible y, por ello, aceptable su propuesta. Si las comisiones que han de informar la modifican solo en su sentido mejor y mas ámplio y no se oponen á ella, creeremos que de veras se quiere hacer algo de utilidad notoria para el prestigio de la Ciudad. Nuestra duda está solo en la de Hacienda, en la que tememos tropiece con obstáculos, que serian la antitesis de lo que ha venido predicando por la ciudad y La proposición suscrita por los seno- dez, Torza, peffejo de la conciencia nomblar detes de los tribuna mero, dentro la casa comunal. Ven esta crooncia

Nuestro presupuesto consiente el pequeño sacrificio que el proyecto le impone y ya que los senores aludidos defienden su política económica fundados en el porvenir, en el que aspiran á la extinción de deudas, nivelación de presupuesto y rebaja de gabelas, impuestos y recargos al vecindario, el porvenir mismo, aceptando este plan de mejora docente, ha de hacerles con una economía importante, real y verdadera, y con una propiedad, que ha de aumentar el crédito y las garantias del Municipio.

Lanzado el proyecto, mantenido por sus firmantes, no cabe otra solución, dentro breve plazo, que aceptarlo ó rechazarlo de plano. De esto dependerá la actitud, hoy de espectación, que el público ha de adoptar en cuanto á las ilusiones ó á las decepciones que espera de los actuales ediles...

Convencidos de ellos nosotros les alentamos à que acojan con cariño el primer plan de efectividad gubernamental que se les ofrece, porque es el primero y el mas importante de un programa de gobierno que por ahí han lanzado unos y otros-tirios y troyanos—cuando se ha tratado de recabar la voluntad de los ciudadanos por sufragios en las urnas. No se diga de la esperada seriedad de este Ayuntamiento que viene à hacer como que hace y à no resolver nada y á ponerse frente á la opinión sensata, que sigue con ansia sus primeros pasos y anhela sus primeras resoluciones para formar juicios y decidirse en un sentido ú otro.

mos ejercer la sana critica, vemos con satisfacción que se principie por proponer algo útil, práctico, de necesidad notoria y hassa imprescindible para el vecin-

dario, como es atender al mejoramiento de la enseñanza, por la consideración y exigencia de los tiempos y de las necesidades de la época, saliendo de una vez del proceder ridículo de depreciar lo que constituye el espíritu y el alma de los pueblos, por lo cual hemos llegado al rebajamiento

moral en que se nos tiene. Es verdad que el Ayuntamiento actual viene ligado económicamente à unos presupuestos à los que debe sujetarse por todo este año de 1904, pero precisamente los que han recogido el sentir de la Comunidad en este vasto proyecto de política pedagógica. comprendiendolo así y para queno se le pudieran poner obstáculos por quienes pudie an en el unicipio demostrarse como enemigos de la enseñanza-que ello se patentizará ahora-lo han concebido en forma que no asostara anuestros Villaverdes municipales y de manera que no gravara un presupuesto, principiando por el próximo, y si una serie, con lo cual se hace mas soportable y hasta excelentemente grata, por su ficalidad, la que en la apariencia resulta una carga, que luego se ha de convertir en un beneficio moral para la Ciudad y material para los presupuestos que no social más elevada. tengan que contener el importe del sostenimiento de locales de escuelas.

Alimentamos la ilusión de que

como todos los palmesanes, la resolución de estas Comisiones municipales, cuyos informes han de ser la base de que se acepte ò de que se deseche este plan halagüeño de política pedagógica.

El Ayuntamiento de Palma merecerá el aplause general si así lo hcae y se resuelve, porque es de vida o muerte para el porvenir el plan propuesto.

Lta vida política

Puestos de acuerdo todos los ministros con el gobernador de Madrid para provocar un conflicto grave en daño de la paz pública y de las instituciones, no se haría nada más perfecto que lo poder hay que tantear la opinión antes que aquí se ha realizado con motivo de hacer una cosa, y si su ejecución ha del nombramiento del arzobispo de Va-

Primero la persona, después el lugar á donde se la destina, más tarde las palabras imprudentes del señor Sanchez Toca, luego los mitines republicanos de toda España y, por último, la batalla en los teatros, la batalla más ridícula del mundo y merced á la cual se ve á todo un gobierno conmovido en sus cimientos por media docena de coplas, la mayoría de ellas sosas, sin intención y sin trascendencia.

El primer dia que tratamos de este asunto señalamos su importancia; lo que no podíamos presumir es que el gobierno se las manejase de tal suerte que las cosas llegaran en estos dias á la situación tirante en que se encuentran, merced á las ridículas prohibiciones que ha impuesto en los teatros.

Alli ha llevado el Ministerio el asunto y alli se ha planteado con gran desventaja para él y con un enorme desprestigio de la autoridad.

Cada coliseo público ha sido un lugar de manifestación contra la política del gobierno, y en algunos casos contra las instituciones; la opinión ha acu-Nosotros, que, por deber, debe- | dido al sitio que los ministros han señalado como punto más doloroso para elles y la hoguera se ha ido encendiendo á fuerza de hacer aire las autorida-

des grandes y chicas. frase latina: aquellos á quienes Dios I tenga ostensibles pruebas del profundo I el público se impacienta. Todos los dias se cumple la célebre

quiere perder los "vuelve locos antes, porque sole desoyendo la razón se puede llegar á provocar un conflicto de la

naturaleza del que hoy está planteado. Gobierno derribado á tiros, ha habido muchos en España; Gobiernos derribados por el golpe rudo de la opinión expresada en el Parlamento ó en Palacio, también nan existido; Gobiernos caídos por camarillas palaciegas ó por conjuras de la Cámara, también los tiene apuntados la historia; pero Gobiernos muertos á coplas y con música callejera, es una novedad que solo ha podido producirse á fuerza de errores gordos de las autoridades y de arrogancias fuera de tiempo de los actuales consejeros de la Corona.

Singulares tiempos los que alcanza-

Les Gobiernes que pretendian parecer fuertes en otras épocas, seguian distintos procedimientos.

González Brabo encarcelaba al presidente del Congreso, que era nada menos que don Antonio de los Rios Rosas; desterraba generales que se llamaban Serrano y Prim, y llegaba en lo que juzgaba cumplimiento de su deber, á las más grandes audacias del mando.

Ruiz Zorrilla, en conflictos graves para su autoridad como presidente del Gobierno, disolvía el cuerpo de Artillería entero, cerraba la Academia de Segovia y entregaba los cañones á los sargentos del arma.

Cánovas del Castillo, sintiéndose molestado por un sermón, enviaba desde la cátedra del Espíritu Santo al destierro al jesuita padre Mon, que era uno de los indivíduos más importantes de la Compañía y perteneciente á la clase

El señor Maura extrema su poder y aplica su arrogancia y hace alarde de su fuerza prendiendo cómicos de escasa notoriedad y persiguiendo coplas que solo literariamente merecen sanel proyecto prosperará, porque es | ción penal ante los tribunales de la crí-

> No hay seguramente en nuestra historia situación más desairada para un

Ignoramos el final de este conflicto, y es casi imposible preverlo, porque empujado el gobierno por un camino de perdición, no se puede adivinar á que extravagancias y á que rarezas acudirá todavía para defenderse de la opinión, que le acusa con justicia del grave yerro cometido con el nombramiento del padre Nozaleda.

El señor Maura se halla en estos mementos verdaderamente sorprendido de las proporciones que ha tomado el asunto; como hombre de profundas convicciones que es, juzga que la intención basta para justificar los actos de un gobierno, y que con la rectitud del propósito basta para ser fuerte contra toda clase de obstáculos. Dudamos mucho que el señor Maura pueda acreditarse como hombre de gobierno por esta única razón. En el ejercicio del de producir conflictos que la hagan perjudicial para los interes públicos, no se debe realizar aunque la intención que la motive sea la más justa del

Si no se observa esta regla de conducta, se expone un gobierno á causar graves daños á aquello mismo que con más ahinco pretende defender.

Así por ejemplo, estando el señor Maura tachado de ultramontanismo, á nadie ha hecho más daño en este caso que á los ultramontanos mismos, que seguramente no le agradecerán nada las discusiones violentas que en todas partes se han suscitado, y las campañas anticlericales que los periódicos enemigos de la teocracia han empren-

Tampoco agradecerán mucho al señor Maura en las más altas regiones de la política, el espectáculo que España ofreció el domingo último, pues no quedó pueblo importante de la nación donde no se cantaran las excelencias del régimen republicano con la pasión y vehemencia que son propias de estas reuniones, en las que no se va seguramente á buscar la verdad, sine á producir la mayor excitación posible con todas las exageraciones que se puedan inventar.

No se lo agradecerán al señor Maura seguramente las personas más allegadas al monarca y es posible que ya

desagrado con que se ha visto la terpeza del ministerio, que no ha previsto un conflicto de tal magnitud, ni despues de iniciado ha hecho otra cosa más que agravarlo con palabras impertinentes y con medidas de contraproducente efecto.

Las gentes discurren acerca de la forma en que se pondrá término á este estado de cosas. Sin la agitación teatral de Madrid es posible que el cansancio hubiera producido una pequeña espera en la campaña de la prensa, y durante este tiempo pudo haber medio de llegar á cualquiera de las soluciones que algunos ministros han propuesto ya y que tiene por base la renuncia del interesado; pero como el gobierno ha encadenado los incidentes de tal forma y con tal gradación que el último es siempre el más grave, hoy la madeja se ha enredado de modo que ni la renuncia del Padre Nozaleda, ni la dimisión del gobernador de Madrid serán bastante para calmar los ánimos y contener la corriente que con imprudencia notoria han procurado desbordar los gobernantes.

en los periódicos el nombre del prelado el señor Osma nada hará en cuestión en cuestión; producía hastío este negocio en los lectores, cuando el gobierno le ha ido dando novedad con sus medidas restrictivas para que la actuali- de moneda y la apatía que demuestra dad se mantenga viva y palpitante.

El último aspecto, el de las coplas, con ser el mas ridículo de este asunto es el que tiene una salida más difícil, porque por estos caminos se ha con- el señor ministro de Hacienda para seguido que la sobreexcitación se ex- comprender la urgencia del problema. tienda á todas partes y que se muestren interesadas en la cuestión personas à quienes en un principie fué indiferente de todo punto.

ción del gobierno produce regocijo con el país está reflejado en estas cimayor es en el seno del partido con- fras; debe que es de urgente necesidad servador histórico, donde el señor Maura no ha acabado de adquirir la patente de correligionario. Los disiden-

tes de la mayoría están satisfechos porque no se han necesitado más que quince días para demostrar que el senor Maura no puede presidir un gabinete sin provocar verdaderos confiictos. Los que fueron ministros con el señor Villaverde se consideran vengados y unos y otros se aprestan á enterrar al gabinete en el próximo período parlamentario para lo cual juzgan que se habrá de necesitar muy poco esfuerzo porque á las imprudencias de palabra, desde el banco azul.

Resúmen: que la vida del gobierno del señor Maura se ha acortado mucho más de lo que podia suponerse por los mayores pesimistas y que el conflicto grave de la sustitución del partido conservador antes de la conveniente sazón, se ha agravado en condicianes nada favorables para la tranquilidad pública.—J.

Madrid 12 enero 1904.

Carta ó novela?

Dicen, dicen por ahi y no sé con que razon...

Que se ha escrito à un literato, canario el mas sonoro, que hace unos dies años está recorriendo las Universidades en persecución de un titulo de abogado, para que en defensa de la Exposición Gelabert escriba una carta, cuando menos la segunda parte de « Muchachita», la celeberrima novela de éxito tan estupendo, que dicen malas lenguas si ha llegado a alcanzar ya las veinte y siete y media ediciones.

Dicese también que anteayer noche en el Olimpo hubo sesión extraordinaria para tratar de los medios más conducentes à aniquilarnos; à nosotros, pobres pigmeos, que nos atrevemos à tener opinion propia, é independencia suficiente para sustentarla ante algunos Dioses de la última categoria. Añadese, que acordaron redactar y publicar dos cartas más, que autarizarán dos firmas, cotizadas en el mercado literario.... catalán. Es decir: dos cartas, que sumadas à la de Rusiñol y à la que se espera de Barcelona, serán en total cuatro cartas de distinto palo, pero de la misma astilla. Vamos, tute comple-

De ser cierto que el Olimpo ha decretado nuestro esterminio, suplicariamos humildemente à los señores Dioses, se dieran alguna prisa; pues como hemos prometido contestar à aquellas cartas.

Reproducimos el siguiente artículo que con motivo de la corriente de la subida que de nuevo se ha iniciado en los giros, publica la Revista de Economia y Hacienda de Madrid. Dice así:

«He aquí la cifra del cambio; 37'40 es el signo de nuestro descrédito, de nuestra apatía, de la funesta política que desde hace tres años se sigue en este país en materias financieras. No es posible continuar cruzados de brazos ante la persistente elevación del cambio y de la baja de los fondos espanoles en Paris, Bruselas y Londres. El alza del cambio y baja del Exterior son dos cosas que deshonran el buen nombre de España y aniquilan el crédite de nuestro pais.

Nosotros llamanes la atención del señor Osma, nesotros le brindamos el nombre, la popularidad que el planteamiento radical, definitivo de este problema pueda darle; nosotros le invitamos para que traduzca en hechos sus estudios en esta materia, pues el peer mal que ahora se hace al crédito Se iba ya cansando la gente de leer | del país es la creencia general de que tan grave, tan importante como es la del cambio y la de la cartera del Banco de España. El abandono del proyecto el Gobierno en cuestión tan grave, se han reflejado en el precio de los francos los cuales en un mes han subido 3 enteros y en esto debe fijarse mucho

Hasta ahora el señor Osma no ha conquistado las simpatías del eapital; y en su haber solo puede presentar la rapidez con que pagó el anticipo de la Inútil es advertir que donde la situa- Tabacalera, pero su crédito, su debe saldar en bien del crédito de España y del ministro.

	Frances Exterior.				
28 noviembre 6 diciembre 12 diciembre 8 enero		34,00 34,30 35,75 37,40	90,70 90,60 89,41 86,37		
Alza y baja		3'40	4,33		

De mede que los francos han subide en un mes 3,40 por 100 y el Exterior baja en igual tiempo 4,33. Nosotros deseariamos saber la opinión del señor Osma respecto á estos hechos esenciales.

Pero la causa primordial consiste también en la política militarista del Gobierno, de la cual se han declarado enemigos todos los mercados del dinero de España y del extranjero.

Ahora bien, jes posible desdeñar el problema del cambio? ¿Debe abandonarse á la acción del tiempo? Si la solución de este problema dependiese sólo del tiempo, claro está que sería una excelente polílica la de no hacer nada; pero creemes que el mismo señor ministro de Hacienda opinará que influyen factores que pueden ser contrarrestados desde el poder ejecutivo.

Ahí esta la cartera del Banco de España, con 70 millones de Deuda fiotante; ahí está el billete de Banco con escasa garantia; garantizado con moneda con moneda en su mayor parte depreciada, que en el mercado comercial sólo vale el 50 por 100 de su valor monetario; ahí está la especulación constante y continua en este cerro; y ¿qué propone el Poder ejecutivo? Ya sabemos nosotros que la solución del problema del cambio no se realizará en un año, pero el pais tiene derecho á pedir á los ministros y á los gobiernos que estudien el modo de que no suba la depreciación de la peseta y no sea menor cada día el crédito público.

Si nuestro cónsejo había de influir en el ánimo del señor ministro de Hacienda, le diríamos que la política financiera que se impone, que es necesaria, consiste en resolver de una vez por medio de una ley el pago de todos los pagarés de Ultramar y que posee el Banco de España; procurar que éste extienda sus ramificaciones à todos los ámbitos de la península; democratizar el crédito, extenderlo á la agricultura, esclavizada por la usura, á cuyas garras está sujeta á pesar de existir en España un Banco Hipotecario; anular la especulación en el mercado de francos, creando un papel de arbitraje como lo tiene con el Exterior; ha-

cer que las Agencias que el Banco de España tiene en el extranjero, para cuya marcha se le abonan crecidas comisiones, sirvieran en algo más que para el cobro de letras; atraer oro á España, ya por medio de empréstitos, ya por otras combinaciones financieras; y en cuanto à la política económica se impone una revisión arancelaria en sentido protector, pues hoy escapan al arancel multitud de industrias que en 1891 no existían en España, y la supresión total del impuesto de transportes, rémora de la industria y del comercio españoles.

Con estas ideas generales, cen la enérgica oposición á tedo aumento de deudas flotantes y á gastos militares que el pais no necesita y que nada producen, el señor Osma conquistaria muchas simpatías en el país; el crédito público se fortalecería, el dinero saldría de sus recelos y de sus dudas y el alza dos. coronaría la obra del ministro de Hacienda. Como ahera, desdeñando los problemas, no dándoles la importancia que tienen, no se puede ni debe conti-

El año 1904 no empieza ciertamente bajo mejores auspicies de los que terminó el anterior para el movimiento del cambio, pues en los poces dias que van transcurridos y per le que respecta á la plaza de Barcelona, se han llegado á cotizar los francos á 37'70 y las libras á 34'70, y aunque anteayer se inició un ligero descenso, el curso aceidentado que mantienen los francos demuestra que no hay confianza alguna de que el actual Gobierno intente siquiera ocuparse del problema monetario, con lo que subsiste y se acrecienta el temor á bruscas oscilaciones de subida.

De la prensa francesa

Información extranjera

Según noticias de Sofía se ha atentado contra la vida del capitán Stojanoff disparándole cuatro tiros, que era miembro del comité macedonico y ha side por este condenado á muerte. Dícese que este atentado es el primero de una serie acordados.

-Sarafoff ha declarade á un periodista de La Tribuna, de Roma, que los macedonios han recogido 8 millones de francos por contribuciones voluntarias, los cuales se destinarán al acrecentamiento de la insurrección.

-El vice-rey de Tien (China) ha adquirido de la casa Krupp piezas de artillería de montaña por valor de 350 mil thalers.

-Se ha abierto al comercio universal por el emperador de Corea, y con consentimiento de China, el puerte de

-Aumenta en Atenas la inquietud general por la cuestión de Macedonia, pues con la actividad que de nuevo demuestran los comités búlgaros, renace la eventualidad de un conflicto turcobúlgaro, que repercutiria en la política interior de Grecia.

-Le Figaro da cuenta del próximo matrimonio del coronel Marchant (el de la expedición de Fashoda) con Mme. Hériot, viuda acaudalada, cuya ceremonia tendrá lugar en Abril pró-

-Se encuentra enfermo el Conde Alberto de Mun, lo cual le alejará por unos meses de la Cámara.

-El acorazado ruso Nicolás I y el contratorpedero Abrek han llegado á Cherburgo, donde permanecerán una semana, para hacer rumbo luego al Báltico.

Políticas

-E! Imparcial publica un artículo en que dice:

Dejémonos de artículos y coplas, prescindamos de bullanga populachera, atengámonos al núcleo de la cuestión: el Padre Nozaleda no será arzobispo de Valen-

-El Pais se duele de que no haya llegado à nuestra patria ni un céntimo de los 36 millones de pesetas que á los frailes de Filipinas ha pagado el Gobierno yanky.

-El Liberal estima que la campaña actual tomó un giro peligroso y dice que puesto que el único revolucionario, es el Gobierno, y la responsabilidad es suya, preparémonos á asistir á la refriega.

-Asegurase que en la cacería de hace cuatro días el señor Silvela aconsejò al señor Maura que aplace la crisis por ahora.

pronto como se abran las Cortes, todos los elementos de la Càmara l de libermos ebusibad ou sub y storucito y

harán lo posible para que caiga el

el actual Gabinete. Asegurase que existe gran disgus. to entre la misma mayoria, y se cree que gran parle de aquella se opondrá desde luego ol ministerio Maura. Honomy A. Ishozal ideo of

-Aún no se sabe ciertamente si se celebrarán o no elecciones parciales de diputados á Cortes, por la

circunscripcion de Zaragoza. Si la comisión de incompatibilidades del Congreso declara que el cargo de gobernador del Banco de España que ostenta don Tomás Castellano no es incompatible con el de diputado á Cortes, no habrá nuevas elecciones en Zaragoza, pues sólo resultaría la vacante del señor Costa y la ley exige que haya

El señor Castellano se presentará otra vez candidato, si se verifican las elecciones.

campaña revolucionaria de 1866 se hizo más en los teatros que en los mismos periódicos revolucionarios de la época.

-Dicen de Sevilla:

El señor Moret ha visitado algu nos pueblos de los alrededores y la finca del torero Fuentes.

Le acompañaba en la excursión el diputado señor Rodríguez de la Borbolla.

El señor Moret y el presidente de la Asociación de Obreros de Utrera, han celebrado una conferencia. Los obreros hállanse quejosos del exiguo jornal que ganan.

Mañana el señor Moret irá à Morón para continuar sus estudios acerca de la cuestión agraria.

-Es seguro que el Gobierno se presentará en las Càmarás tal co mo está constituído, sin que tengan ningún fundamento los rumores esparcidos estos días por los enemigos del Gabinete, que anunciaban próximos acontecimientos politicos.

La mayoría de las gentes no cree en la realización de semejantes pronósticos.

-Un periódico ministerial dice que es completamente inexacto que el Sr. Maura prepare un provecto contra la Prensa, inspirando en aquel proyecto contra la difamación presentado por el ministro liberal Sr. Montilla.

Telegrafian de Badajoz que los demócratas de aquella provincia están preparando un entusiástico recibimiento al Sr. Canalejas, que llegará allí el 20 del actual.

Se hospedará en la casa de don Casimiro Lòpez, jefe del partido democrático de aquella provincia.

Le acompañarán en esta excursión los señores Momero Villegas y Rodrigañez, quienes se alojarán en casa del diputado provincial, D. José López.

-El reverso de la primera no-

En los circulos hay gran revuelo, abrigando la convicción todo el mundo, puede decirse de que se aveeinan sucesos políticos de importancia, pues la situación actual | gona y Alicante cen el haber annal de se considera insostenible.

Los villaverdistas parecen mostrarse muy esperanzados de que volverán pronto al poder.

Dicen, no obstante, que su jefe no tiene afàn ninguno por volver á encargarse del Gobierno y que no lo hará, de todos modos, sin que se le dé el decreto de disolución de las Cortes.

-Ha sido muy comentada una nota còmica que publica La Correspondencia en la que se pinta al Sr. Maura con un puñal en la mano aprestándose á dar una puñalada á un joven vestido de militar.

-Se considera que el momento de la crisis se aproxima.

A un ministro se atribuye la declaración de que muy poco tiempo queda al actual Gabinete para con tinuar en su puesto.

-El Sr. Maura manisestó anteayer los periodistas que es inexacto que el Gobierno trate de abrir las Cortes antes del 25 del actual, pues tiene que ultimar aun algunos pro Se cree, sin embargo, que tan yectos y necesita para ello diez ó doce dias.

Ayer, 15, debió saiir de Nueva Orleans (Estados Unidos) para España el crocero «Rio de la Plata», cump ida la mi ión oficial que a lí llevara.

-Por el ministerio de Marina se hà dispuesto que el 1.º de abril próxime empezará á regir la nueva escala internacional de las marinas de Guerra entre los paises que la han aceptado.

Estas son: Argentina, Austria, Brasil, China, Dinamarca, Fancia, Alemania, Grecia, Holanda, Italia, Japón, Portugal, Rusia, España, Suecia y Noruega, Turquía y los Estades Unidos.

-Ha sido trasladado à Zaragoza en cuya Universidad explicará literatura latina como en Granada, el catedratica don Feder co Schwartz.

-Seguramente que a pa tir del próximo Febrero circularán strenez de lujo llamados París-Barcelona-Exprés, compuestos unicamente de vagones-camas y co--La prensa recuerda que la che restaurant, que podrán utilizar les dirijan de Barcelona á Cette, Lyon, Dijon ó Paris, ó desde estas localidades á Barcelons, mediante el respective recargo de francos 16'00, 31'00, 36'00 y 46'00 sobre el precio de aquel billete, y por cuya percepción se librará a ada viajero sa correspondiente suplemento

-SS. AA. los duques de l'alabria se trasla arán, dentro de unos días, á Munich, donde residen sus hijos.

-El recibimiento tributado, en León, à los señores condes de Sagasta, que han llegado á aquelia capital para pasar una larga temporada, ha sido muy entusiasta.

-En el pueble de Cunit se ha constituido una sociedad agrícola, con el nombre de «G emio de agricultores», cuyo ebjetivo es divulgar los conocimientes agrarios y facilitar medios para la compra de abouos y semillas y ventas de preductos á sus asociados.

-A viriud de una consulta elevada al ministerio de Instrucción púbiica por algunos profesores de primera enseñanza de Baleares sobre la vacunación de los alumnos, se ha dispueste por real orden que lodos les niños que asistan á las Escuelas privadas tienen quel justificar en forma debida que haz sido vacunados 6 revacunados.

-Comunican de Puigcerda que en aquella comarca arrecia el frio de una manera extraordinaria.

Toda la Cerdeña está cubierta de nieve, dificultando el tránsito, y haciendo del todo impos ble la circulación rodada hasta el punto de que faltan los correos, tanto de Francia como de España.

-Han solicitado algunos padres de familia que se prorrogue de nuevo el plazo concedido para la redención à metálico, pues son muchos los reclntas que pudiendo utilizar ese medio, se ven imposibilitados de hacerlo por lo escasez de tiempo

otorgado. -En cumplomiento de la Real orden de 1.º del actual, el inspector general de Sanidad exterior convoca á concurso para la provisión definitiva de las plazas de secretarios intérpretes de las estaciones sanitarias de los puertos de Barcelona, Valencia, Cartagena, Málaga, Cádiz, Vigo, Coruña, Gijóa, Santander, Bilbae, Santa Cruz de Tenerife, Las Palmas, Mahón, Sevilla Bonanza y Huelva dotadas con 2000 pesetas annales, y las de Tarra-1500 pesetas.

-Asegúrase que algunes jóvenes alegres tienen el proyecto de organizarse en pequeños orfeones y recorrer las calles cantando las coplas que han metivado el conflicto teatral.

-La cuestión de la huelga de los obreros de mar sigue en el misme estado. Las negociaciones de las autoridades de Marina con los armadores y los obreres de mar continuan, y no se ha perdido la esperanza de llegar á un arreglo. La Compañia Trasatlántica parece ha cedido en algunas de las pretensiones de los obreros y etros armadores han solicitado marineros de nuestra Armada para sustituir à los huelguistas, pretensión á la que el Gobierno se ha negade rotundamente.

Colocacion

Joven de 25 años de dad, instruide y practico en asu tos fudiciales se ofrece para dependiente de Procurador é Abo-

Informarán Centro de nuncios P. Santa Eulalia.

Gamarera

Se necesita una que sepa bien su obligacién en la calle de San Feliu 1. Inútil presentarse sin buenas referencias.

and antenor.

BANCO DE PRÉSTAMOS

Y CAJA DE AHORROS Le Junta de Gobierno à tenor de lo establecide en el art. 23 de los Estatutos, ha acordado convecar á los señores accionistas para la general ordinaria que se celebrará el día 31 del presente mes à las 11 de la mafana en el domicilio de la Seciedad calle de San Bernardo núm. 5.

Los señores accionistas que deseen asistir á dicho acto, deberán depositar sus acciones con 48 horas de anticipación à la celebración de la Junta, Palma 12 de Enere de 1904. - El Administrador, - àndido Fernandez.

Pérdida

La de un pendiente con un brillante en forma de tornillo la persona que lo haye encontrado puede devolverlo en la calle Cavalleria 19 donde se le grat ficarà bie = Vapor BASTIAIS

Este magnifico vaper, que desde hace QUIN E MESES cumple con regularidad y benehcio general para el Comercio entre Falma, Argel y Marsella, continuará sus viajes saliendo para Marsella los sábados á las cuatre de la tarde y para Argel los miércolos à la misma hora. Precios de fletes reducidísimos y sin más

gastos por cuenta del cargador. Almendras, Higes en cajas, cereales y legumbres a UNA PESETA los 100 Kilos, Algarrobas á 1'25 y Naranjas á 2 pesetas.

AVISO

La carga que no esté al pié de la plancha una hora antes de la salida, no podrá

El buque lleva la correspondencia oficial para Argel.

La destinada á Marsella puede entregarse con sello francés á la AGENCIA-Calle de las Monjas, número 14.

Instituto Cspanol

Seguros sobre enfermedades DOMICILIADO EN BARCELONA, PLAZA DE LA UNIVERSIDAD

Capital de garantía 150,000 pesetas.

Movimiento anual de fondos 500,000 pesetas

Jubileo extraordinario para las Islas Baleares

Cnenta corriente con el Banco de España, Banco de Barcelona y Crédite Lionés.

Contiene 300 sucursales en España con un total de 50,000 ASOCIADOS

Pueden asegurarse para sus enfermedades y para la invalidez, hombres y mujeres desde 12 á 54 años, mientras al ingresar disfruten de perfecta salud.

Pagando la prima mensual de una peseta y diez centimos se tiene derecho á tres pasetas diarias en las enfermedades de Medicina y Cirugía mayor, y des en la de Cirugía

Pagando dos pesetas y diez céntimos, se cobran cinco pesetas diarias en las enfermedades de Medicina y Cirugía mayor y cuatro à las de Cirugía menor.

Pagando cinco pesetas y quince céntimos, se cobran diez pesetas diarias en las enfermedades de Medicina y Cirugía mayor y siete en la de Cirugía menor. Pagando 60 céntimos los que no pasan de 40 años, y setenta céntimos y los que pasan de dicha edad, el asegurade tiene darecho á una peseta cincuenta céntimos diaries

en las nfermedades de Medicina y irugía mayor y á una en las de Cirugía menor. Les que al efectuar el segn o tengan 40 años pagarán veinticinco céntimos más cada mes si su seguro es de una ó d s pesetas mensuales, y cincuenta céntimos si es de cince

Los imposibilitados cobran: una peseta diaria en los seguros de peseta al mes, una peseta y cincuenta cent mos los de dos, y dos pesetas diarias los de cinco pesetas mensuales. Les que pagan 60 6 70 céntimos, cobran en la invalidez cincuerta centimes dia-

En caso de defunción el Instituto paga, según su [Reglamento, ochenta pesetas si el seguro es de cinco pesetas; cuarenta si es de dos; veinticinco si es de una y dece pesetas cincuenta céntimos cuando es de 60 à 70 céntimos.

Médico en Palma Dr. D. Jaime Font y Monteros calle Serina 27. REPRESENTANTE

D. Juan Gonzalez, Plaza Santa Eulalia 10. AGENTE GENERAL DE LAS ISLAS BALEARES

D. Ciro Pastor: Plaza Santa Eulalia 10. NOTA. - Las personas que deseen asociarse pueden pasarse per casa del Sr. Representante de 11 à 1 de la mañana y de 3 à 5 tarde, no pagandose entrada al aseciarse durante este mes de Enero feeha en que termina el Jubilee.

VHPORES DIRECTOS

de este puerto para los de las ANTILLAS

Para Canarias, Puerto Rico, Habana, Pence. Mayaguez y Santiago de Cuba. Saldrá de este puerte directamente el día 23 de Enere el magnifice vaper

Catalina

Admite carga á flete y pasajeros para dichos puntos. Para más informes dirigirse á los Representantes de la Compañía, Señores Martinez y Planas, San Juan, 20, Palma.

NOTA:-Se suplica á los señores cargrdores, se sirvan dar inmediatamente aviso de la carga que tengan que embarcar en él para reservarles la cabida necesaria.

Isleña Maritima

COMPAÑÍA MALLORQUINA DE VAPORES

Servicio SEMANAL y directo

Dalma y Marsella

Isleño-Cataluña-Lulio-Bellver-Balear alidas de Palma para Marsella, todos los sábados por la tarde. alidas de Marsella para Palma, todos los martes á mediodía. Para informes y despacho: Oficinas de la Isleña Maritima.

Compañía de Motores NIEL

Sociedad anónima con domicilio en Paris

Motores á gas pobre

n ca e ducho.

Motores á gas ordinario Motores á petróleo Motores á alcohol

La invención francesa de la Motoras Niel ha producido una revolución en los diversos sist mas de projucción de fuerza por su ECONOMIA EN EL COSTE, ECONO-MIA EN EL FUNCIONAMIENTO y su FACIL MANEJO. Además de su GRAN EEN-DIM ENTO, superior al de los sistemas conocidos hasta el día, NO PRODUCEE RUI-DO NI TREPITALION. Informes y presupuestos gratis.

Agente exclusivo en Mallorca: JUAN A. LOPEZ-Cármen, 18-1. Palma NOTA.-El Agente en esta Isla cuenta siempre personal idénee para el montage y conservación de les motores. CICHO BRING LA TRESTA

Crónica maritima

GENERALES El «Engineering» ha intentado calcular el valor en capital de la fiota le combate de Inglaterra, excepto los cañones y las municiones.

Dicho valor, según las épocas, está representado en libras esterlinas del modo siguiente: en 1813, por 10 millones de libras; en 1860, de 17 à 18 millones; en 1902 por 100 millones.

La fiota francesa, en ignales condiciones, equivaliera en 1870, á 18 millones y medio de libras esterlinas, y á 47 y cuarto en 1898.

LOCALES

Movimiento del Querto

Procedente de Marsella, llegó al anochecer à este puerto el vapor cerreo «Isleñe» con pasaje y carga general.

El estado del tiempo que dicho buque encontró en su travesía fué el siguiente:

A la salida del puerto de Marsella, viento al N. O. fresquito y mar del S. E. anocheció refrescando el viento y á lasdiez de la noche, viento duro y mar gruesa del mismo, que hizo trabajar mucho al buque dando fuertos balanceos, amaneciendo con viento al N. y abonanzando, entrando en nuestro puerto à las siete de ayer tarde.

-Esta mañana ha salido para Mazagan, el bergantín goleta «Mazagán», con un cargamento de ladrillos.

-Para Alicante ha sido despachado el laud «Bartolito», con un cargamento de carbón de cok y otros efectos.

-A las siete de esta mañana ha fondeado en nuestro puerto el vapor eo reo «Lulio» procedente de Valencia é Ibiza. En su travesía ha tenido buen tiempo, viento al S. O., calma de viento y mar y horizontes despejades.

-Esta mañana ha salido para Tarragona el pailebot «Joven Paquito», cen un cargamento de carbón de cok.

-Para Barcelona debe salir esta tarde el vapor correo «Bellver.»

-De Barcelona l egará mañana el vapor «Catalaña», el cual al medio día saldrá para lbiza.

Buques entrados.—Dia 15 Enero De Ibiza laud «Nuevo Pilar» capitan D. Bartolomé Torres cou 4 tripulantes y lastre.

De Newca tell vapor inglés «Briton» de 330 toneladas, capitan Mr. J. Sthusvel, con 16 tripalantes, y un cargamento de carbon mineral.

De Barcelona vapor «Bellver» de 788 toneladas, capitán D. R. Piña, con 34 tripulantes, pasaje la correspondencia y car-

De Mahón, vapor «Menorquin» de 545 toneladas, capitán Don B. Cabet con 22 tripulantes la balija, pasaje y carga general.

Salidos.—Día 15 Enero

Para Barcelona vapor «Balear». Para Mahon vapor «Menorquin».

-Vapores nacionales en puerto en la mañana de hoy: Españoles: Buques de guerra: cañonero «Vicente Yañez Pinzón»; Isleña Maritima; «Bellver,» «Miramar, « «Isleño» y «Lulio».

-Buques de vela: las polacras goletas «Juanita» y «María»; pailebotes; «San Salvador», «2.ª Dolores», «Noevo Coraazón,» «Villa de San Feliu», y «María de los Angeles»; laudes, «San Francisco,» «Barto'ito,» «San Bernardo,» goleta «Virgen Dolorosa.»

-Vapores extranjeros: inglés «Britón».

Crónica Religiosa

SANTORAL

Dia 17 Enero San Antonio abad Jubileo de Cuarenta Horas

Concluyen en el Socorro y, por ser la fiesta del Santísimo Nombre de Jesús, patrón del Colegio, a las ocho misa de comunión general para los alumnos; á continuación exposición; á las diez y media misa mayor cantada á grande orquesta, predicando el P. Francisco Ramos; por la tarde, à las seis, rosario, sermén por el P Eloy del B. Rublo, estación, procesión,

Te-Deum y reserva. LUNES 18

subileo de Cuarenta Horas

Empiezan en San Jaime, dedicadas à San Sebastián. Exposición á las seis; á las nueve y media horas menores y misa mayer; por la tarde ectos de coro; à las sels y tres cuartos continuación de la novena de dicho santo y la reserva.

		D	la	16	á	las	9 11	añana
Barómetre.		211					M	767
Tan	ne	Vite.				921		9
Máxima al sol	1		n e	100	15			12
Máxima á la s								10
Mínima á cub								6
Mínima á des	The state of	81020						5
Dirección del						SE		0.
Fuerza máxin						50-		
bre un met								
24 horas.								2'0
Kilómetros re	•	nni	i		'n	94	35	Web Es
	300	111	uo	5 6	11		10	79
horas Linvia en 24	ho			10			110))
								1.0
Evaporación o	en	24	11	ore	ıs.			90
Humedad á la						01	Personal Property	30
Ascenso del	oar	on	iet	ro	en	24		
horas	•	•	•		١.	.:		»
Descenso del	bai	on'	et	ro	en	24		
horas	• 51		•)	11.	•			3,0
Tensión del va	and	10			-	Tro.		6

BOLETIN METEOROLOGICO

Causas por Jurado

Las causas que deben verse por Jurado durante el actual cuatrimestre, en el local de esta Audiencia, á las diez y media, son las siguientes:

Partido de Palma

Contra Antonio Vanrell, sobre falsificación, el dia ocho de Febrero pró-

Contra Catalina Cabrer, sobre robo, el dia doce siguiente.

Contra Antonia Balaguer, sobre homicidio, el veinte y seis del mismo mes. Contra Pedro Celiá, Antonio Cerdá, Matías Alemany, Guillermo Vicens, Miguel Catalá, Jaime Bosch y Eleonor Reinés, sobre robos y hurtos, los dias siete, ocho, nueve y diez de Marzo si-

guiente. Contra Pedro Pol, sobre robo, el diez y ocho del mismo mes.

Contra Andrés Sanchez, Gabriel Sabater y Antonio Cerdá, el veinte y uno del propio mes.

Contra Gabriel Real y Juan Malleu, el dia ocho de Abril siguiente.

Partido de Inca

Contra Bartolomé Garriga, sobre robo, el diez y nueve de Febrero próxi-

Contra Amador Jaume y Francisco Gayá, sobre robos, el veinte y nueve de diche mes.

Partido de Manacor

Contra Gregorio Jaume, sobre delito relativo al libre ejercicio de cultos, el veinte y dos de Febrero próximo.

Contra Pedro Juan Bauzá, sobre abusos deshonestos, el cuatro de Marzo siguiente.

Contra María Miguel, sobre robo, el catorce de dicho mes.

Partido de Ibiza

En el local que ocupa la Casa Consistorial de Ibiza á la misma hora.

Contra Vicente Juan, sobre homicidio, el diez y ocho de Marzo próximo. Contra Vicente Ribas sobre homicidio el veinte y dos del mismo mes.

Contra José Ribas Ribas y José Ribas Costa, sobre homicidio, el veinte y cuatro siguiente.

Contra Mariano Tur, sobre malversación de caudales públicos, el veinte y cuatro inmediato.

Partido de Mahon

En el edificio que ocupa el Juzgado de instrucción de Mahón á la misma

Contra Jaime Sansaloni y José Vidal, sobre robo, el veinte y tres de Abril próximo.

Contra José Bosch, sobre tentativa de violación, el veinte y siete de dicho

Nuestros corresponsales

Santañy

Ha dimitido el cargo de vicario de esta parroquía don Cosme Burguera quien lo ha desempeñado por espacio de mas de 33 años. Para sustituirle ha sido nombrado nuestro paisano don Miguel Sastre y Rigo que hasta ahora lo ha sido de Santa Maria. Desde estas columnas reitero mi telicitación al recien nombrado deseándole feliz acierto en su ministerio.

-Debido á la iniciativa de don Jaime Escalas y Grau y al celo desplegado por nuestro dignísimo Cura-párroco, háse instalado en nuestro campanario en invento de Tranklin (pararayos). No merecen mas que plácemes ambos señores.-C.

15 Enero.

Transpaso

Se desea transpasar una tienda de comestibles bien surtida y con mucha clien-

El «Centro de Anuncios» informarán de quien es el dueño.

Mercados El de Palma

Debido al expléndido día que esta mafiana se ha presentado, se ha visto nuestro mercado muy concurrido, y con muchas existencias, tanto en garado como en los demás géneros que en él se expenden.

Los precios corrientes han sido los que siguen:

Almendrón	(quintal),	85'
Trigo,	(cuartera),	16'50
Candeal	(id.),	17'75
Cebada	(hectólitro),	14'25
Idem foraster	a (id.)	13'50
Avena negra	(id.),	10.25
Id. blanca	(id.),	9,00
Habas viejas	(id.),	17.00
Id. negras	(id.),	16'25
Cerdos cebad	os (arroba),	12,50
Lechonas	(id.),	11'50
Corderos	(tercia),	0'32
Gallinas	(id.),	0,90
Pollos	(id.),	0'70
Pavos	(id.),	0'65
Huevos	(docena),	1,00

Diarios oficiales

«Boletin Oficial» n.º 5772

Real orden del Ministerio de la Gobernación. - Distribución mensual de fondos provinciales.— Anuncios de los Ayuntamientos de Costix, Lluchmayor, Valldemosa, Alcudia, Montuiri y Estallechs.-Requisitorias.—Lista de jurados. -Sentencia dictaca por la Sala de Justicia de esta Audiencia. - Cé dulas de notificación.— Citación del excedente de cupo Francisco Riera Domenge en causa que se sigue por falta de incorporación á Banderas. - Anuncio por esta Comisaría de Guerra sobre subasta. -Relación de les señores socios de la «Real Sociedad de Amigos del Pais» que tienen derecho de designar Compromisarios. - Anuncios de la Càmara Oficial de Co mercio Industria y Navegacion.-Otro del Recaudador de Contribuciones de la 1.º Zona de Palma.

Número 5774

Circular de este Gobierno dirijida á los Alca des, Reales órdenes del Ministerio de Hacienda y del Ministerio de Instrucción, Pública y Bellas Artes, sobre percibo de haberes de los Maestros de 1.º Enseñanza.-Anuncios por esta Delegación de Hacienda y por los Ayuntamientos de Pollensa, Ciudadela, San José, Algaida, Marratxí y Palma.—Otro sobre subastas. --Relación nominal de individuos que tienen ajustados sus alcances. -Anuncios de las Factorias Militares de esta Plaza y del «Banco de Préstamos y Caja de Ahorros».

Cámara de Comercio

Según estaba anunciado, se reunió ayer tarde la Asamblea general de la Cámara.

de los trabajoos realizados duranel año último, las cuentas y situaciembre y el Presupuesto para el la. año corriente.

Para cubrir los cargos vacantes resultaron elegidos:

Contador: Don Bartolomé Castañer.

Secretario General: Don J. Esteban Boscana.

Vocales por la Sección de Comercio: Don Manuel Bonet, [don] Bartolomé Homar, don Cárlos Alabern y don Ramon Aguiló.

Archivero bibliotecario: Don José F. Labandera.

Vocales por la Seccion de Indus tria: Don Gaspar Calvet, don Gabriel Juan Ribas, don Juan Suau, don Bartolomé Catalá y don Alfonso Bueno.

Vocales por la Sección de Navegación: Don Miguel Beaus, don J. Antonio Cortès y Sebastián Si-

Se acordó que los representantes de la Cámara en el seno de la Junta de Obras del Puerto, presenten á aquella á principios de cada año una Memoria de los trabajos que como tales representantantes hayan realizado durante el año anterior.

Judiciales

En la Audiencia Visita de carceles

Esta mañana, á las 10, una comisión de esta Excma. Audiencia ha girado la visita acostumbrada á la cárcel de partido y prisión correccional de esta ciudad.

Vistillas

A las 10 y media en la Sala Segunda, han tenido lugar las vistillas que suelen celebrarse todos los sábados.

Señalamientos

Ante la Sala Segunda y Tribunal formado por don Vicente Fernandez, presidente, don José García de Lara, ponente, don Rosendo Martín, vocal y el abogado fiscal sustituto don José Planas, se verán pasado mañana lúnes, las causas siguientes:

A las diez y media; la procedente del juzgado de Inca, instruída contra Pedro Llobera, acusado del delito de lesiones. Letrado defensor don José

Morell.

A las ence y media: La procedente del juzgado de esta capital, instruída contra Juan Roca, acusado del delito de lesiones. Letrado defensor don Francisco Socias.

Militares

Presupuestos.—En los capítulos de personal se consignan créditos para satisfacer las siguientes gratificaciones de efectividad á los jefes y oficiales que hayan cumplido diez años en sus empleos, y son Tenientes coroneles 900 pesetas, Comandantes 720, Capitanes 600 y Primeros tenientes 480.

Haberes.-El haber anual señalade para las clases é individuos de tropa á pié es el siguiente; Sargentos 573'60 pesetas, Cabos 340, Cornetas 328, Tambores 310, Educandos de corneta 304, Soldados de 1.º 304, Soldados de 2.º 292, Músicos de 1, 714'84 Músicos de 2. 570'84, Músicos de 3. 355'35 y los educandos 292.

En los cuerpos Montados será: Sargentos, 594, Cabos 358'85. Trompetas 346'25, Herrsdores 310'25, soldados de 1.º 322'25 y los de segunda 310'25.

Municipales

A las doce de ayer se reunió en sesion extraordinaria, nuestro Ayuntamiento, asistiendo el señor Alcalde; los representantes de los Juzgados munipales y los señores Cnras párracos, procediendo à la formación del alistamiento de los mozos sujetos al reemplazo del corriente año.

En el zaguan de la Casa Consistorial estará expuesta, á efectos de reclamación la lista de los indica-

dos individuos.

-El Sr. Gobernador Civil de la provincia pasó ayer una comunicación fal Ayuntamiento de esta ciudad, participando que don Jo se Cortes, ha retirado el recurso que tenia presentado contra el acuerdo de dicha Corporación municipal, referente á la adquisición de los planos de dicho señor, para Fueron aprobados la Memoria la construccion de un matadero.

-Ayer fué nombrado guardia municipal de este Ayuntamiento ción de la Sociedad en 31 de Di- D. Monserrate Mercadal Figuero-

-En el negociado de reemplazos se interesa la presentación de los mozos incluidos en el actual alistamiento, Jaime Fiol Sbert, Jose Garau Real y Justo Fernández Diaz, por ignorarse el domicilio de los mismos. No efectuando la pre sentación serán declarados pró-

Jaime Ruiz

Al público en general

Con gran sorpresa me entere que personas que carecen per completo de delicadeza, se esfuerzan en propagar entre mi nnmerosa clientela la inexacta noticla de haber vo cerrado el establecimiento que tengo dedicado á la venta de material eléctrico è instalaciones de làmparas incandescente domiciliariae en esta Capital, negando sea yo el instalador de la Compahía Mallorquina de Electricidad.

Al tener conocimiento de tan calumniosa noticia no puedo pasar sin dirigirme al público pues á más de desear evitar los perjuioios que me originan, me considero en la obligación de llamar su atención pues no puede confiarse en personas que tan malas artes emplean para restarme

una lucha franca y leal se ven ebligados á negar mi / xistencia comercial.

Sigue y seguitá mi estableoimiento en la Plaza de Cort 3 y 5 y continuo siendo el instalador de la Compañía Mallorquin de Electricided pues nunca he dejado de

Advierto también que fabrico encargos de aparatos especiales desde 50 á 10,000 y más pesetas y ejecutando instalaciones domiciliarias dosde la más modesta á la

más artística en precios sin competencia. Recomiendo pase á esuchar el nuevo piano el ctro-pne mático que ha llegade estos dias el cual está llamando mucho la ateneión en mis casas de Madrid, Bilbao y Gijón y otras capitales siendo numerosos

los pedides quo de él me hacen.

Gaceta del día

El tiempo

Se mantuvo ayer acelajado, ventoso y frío.

Hoy, en cambio, luce espléndido y màs propio de primavera que de invieno.

Afortunadamente hemos salido del cielo lluvioso que tanto ha acre. ditudo el servicio de limpieza pública municipal.

Regalos de año nuevo

El agente y representante en esta plaza de la Unión española de explosivos, D. Miguel Bestard Vich nos ha remitido un hermoso almanaque para el Año actual que en el alma le agradecemos.

Es de lo más elegante y artístico que estos días se ha repartido.

Un buque aleman.

Recortamos del «Diario de Ibiza», del miercoles, llegado hoy á nosotros con lamentable retraso:

·Hoy, á las 12, ha fondeado en el antepuerto la fragata de guerra alemana «Molk», escuela de guardias marinas, con 50 alumnos.

Monta 18 cañones y sus tripulantes son en número de 470. Poco después de la llegada del citado buque, se han cambiado los saludos de rúbrica entre las autoridades y su comandante, quien,

según nuestras noticias, se encuen-El «Molk» procede de Cartagena, y se halla despachado para Mahón, para donde saldrá ma-

ñana. Desgracia

Un trabajador, mientras ayer estaba verificando la descarga de un carro, con sacos de harina, tuve la desgracia de resbalar y caerse, produciéndose varias contusiones en la espalda.

Acompañado á la Casa de Socorro el médico de guardia le practicó la primera cura.

Hrbolado

Por fin quedaren ya terminadas las operaciones de plantación de les árboles destinados al adorno del paseo de la

Ahora sole falta que los muchachos los tomen por su cuenta y no les dejen

rama sana. Todo esto puede evitarlo la guardia municipal.

Rectificación de nombre.

Al referirnos el otro dia al caballero que en el Fomento de la Pintura había adquirido en 250 pesetas un cuadro del señor Fuster, dimos su nombre equivocado, según se nos manifiesta. El comprador del hermoso y artístico cuadro del señor Fuster es don Enrique R. Waring,

Centro Militar

El señor Conde de Montenegro, presidente de esta importante sociedad, nos invita en atento B. L. M. al Baile que, para solemnizar los dias de Su Majestad el Rey, tendrá lugar en los salones de dicho Centro, el dia 23 á las 11 de la noche.

Agradecemos la atención de que hemos sido objeto.

Necrología

A la temprana edad de tres años, falleció ayer tarde el niño Pedro Perelló Gelabert, hijo de nuestro buen amigo do., Miguel.

Acompañamos á éste en el justo dolor que experimenta por la pérdida de tan tierna criaturita, que era el encanto de sus padres.

Esta tarde, á las cinco, tendrá lugar la conducción del cadáver desde la casa mortuoria Plaza de San Antonio 16-2.° á su última morada.

-Ayer también pasó á mejor vida el inteligente y conocido agricultor don Nicolás Pastor (en Lau Perico.)

El brillante acompañamiento del cadáver á su última morada verificado clientola y que no pudiendo competir en esta mañana, á las diez, ha sido una

pr ueba de las innumerables simpatías de que gozaba el finado.

Enviamos nuestro pésame á la familia del que en vida fué modelo do padres y esposos.

Suceso extraño

Esta mañana en la Plaza de Abastos, mientras un caballo estaba parade, pasó un curioso y cen ó sin intencion, ha herido al animal. Este al sentirse herido ha soltado tan tremenda coz que la herradura se desprendió del casco, ganando la altura de unos cuatro metros, yendo á chocar en su caída sobre un transeunte, produciéndele una fuerte contusión en la cabeza.

Los compañeros del herido, lo acompañaron á la taberna de la calle de Cererols, en donde le han prodigado los primeros auxilios.

Nuevos telegrafistas

Se ha dispuesto por la Dirección General, que los telegrafistas en espectación de destino don Enrique Cormenzana y Vich y don Mateo Gamundí y jos. Garau, presten sus servicios en la estación telegráfica de esta capital.

Les felicitamos.

Bailes de másearas Esta noche habrá el que ayer anunciamos en «La Protectora y mañana, domingo, continuará su serie la favorecida sociedad «Mar y Tierra.»

El «Lírico» anuncía su primero para el próximo miércoles, con el aliciente de que á él concurrirá todo el personal de la Compañía Alegría.

También da su tanda de bailes el «Casino de la Unión Republicana», á los que hemos sido atentamente invitados. Mañana, 17, se verificará el primero, siguiendo luego los otros los días 24 y 31 del actual y 7 y 14 de Febrero.

1A divertirse... y embromarse, senores!

Las carreteras del Estado

La de Inca, en su trayecto de esta Ciudad al Pont d' Inca, está intransitable, efecto de las recientes lluvias y del descuido en que se la tiene. Todos cuantos por ella transitan se quejan, con razon sobrada, de que así se tenga abandonada tan concurrida vía de comunicación.

¡Oh! ¡la limpieza!

Durante todo el dia de ayer estuvo de manifieste en la calle de Zanglada un exeremento, fiel testigo, de que por dicha calle no había pasado la esceba

del barrendero. A los vecinos y transeuntes que por la mencionada calle, se vieron obligados á transitar, les causaba náuseas y ganas de retroceder.

¿Hasta cuándo, señor contratista?

Cuando yo necesito un purgante siempre procuro temar las Píldoras de Vida del Dr. Ross, y en mi casa tampoco nunca faltan. (Dicho per un dependiente de una farmacia de Barcelona.

Detención de más raterillos

Después de incesantes pesquisas practicadas por el Jese de vigilancia discurso del próximo demingo. D. Emilio Aparici y agentes Comas y Perelló, dióse caza en el dia de ayer al resto de granujillas, autores de las raterias que se verificaban por las Iglesias y comercios de esta ciudad.

Seis fueron los detenidos, todos ellos menores de doce años de edad, pere muy diestros en negar su participación hasta en heches en que fueron cogidos

in fraganti. Tras hábiles preguntas que les fueron dirigidas, confesáronse autores de haber sustraido cierta cantidad de dinero de los cepillos de las Iglesias de la Concepción y San Felipe de Neri, valiendose de unas llavecitas ad hoc, preparadas por uno de ellos, que, á pesar de no contar más que 10 años, ha dado pruebas de poseer vastos conocimientos en cerrajeria.

Registro civil

Dia 13 y 14.

Nacimientos. - Varones 7 Hembras 6. Matrimonios. - D. José Alonso Si-

món con doña María Juan Roca. Defunciones. - Luis Fernández Cuevas, casado, 42 años, Cármen 13, afec-

eión cardiaca. -Lorenzo Tomás Payeras, casado, 51 años, Olmos 64, asistolia.

-Isabel Nadal Catany viuda, 84 años Son Magrené, vejez. -Antonia Meta Salas, soltera, 22 auos, Hospital, tuberculosis.

-Catalina Oliver Verdera, casada, 60 años, obstrucción intestinal (cementerio de Génova.)

-Eladio Moratinos Crespo, 2 años; Molinar. sarampión.

-Juana Ana Pallicer Pujel, casada, 21 años, La Real, tuberculosis. -Catalina Socias Busquets, viuda, 37 años, Estrella 8, tuberculosis.

The professional legion and profession profession

Mesotan: preparado Bayer, para curar con prontitud y seguridad el Reumatismo muscular agudo por fricciones (uso externo) mezclado á 25-50 010 con aceite

de oliva). Se vende en las farmacias y al por ma-yor en la casa Bayer de Barcelona.

Telegramas La huelga marítima Madrid 15 10.

La ria de Villagarcia se encuentra actualmente sin barcos mercantes españoles en aquel puerto.

Los pueblos cercanos secundan

la huelga. Reina la más espantosa miseria

por esta paralización de traba-Las autoridades y los presidentes de las sociedades huelguistas, la corriente, agua bajo, contra

ante el temor de algun conflicto, aconsejan á los obreros calma y serenidad y que se mantengan en los límites de lo normal.

GI hacer y el destejer Madrid 15-10'10

Con el fin de allanar la interpretación que se da al artículo 22 de la [vigente Ley de Presupuestos que restringe las facultades de los ministros para comprometer gastos dentro el [ejercicio, el Sr. Osma prepara un decreto para quedar en más libertad de acción.

Hustria g España Madrid 15 -22.

Se ha verificado esta mañana en Palacio el solemne acto de la recepción del embajador de Austria, quien acredita sus credenciales ante S. M. el Rey.

Cruzáronse discursosos rubrica en francés, deseándose mútua prosperidad para sus Estados.

Terminada la ceremonia el embajador pasó á saludar luego á familia real, á Su Magestad la Keina, Principes e inianta.

El Gobiereo concurrió, junto con el alto personal palatino, al

Moret-Urzaiz-Heraldo Madrid 15-22'15.

Dicen de Sevilla quo continúa siendo muy festejado por sus amigos D. Segismundo Moret, de quien se esperan ansiosamente declaraciones concretas sobre el problema agrario andaluz en el

—Llegó á Madrid el señor Urzaiz, conferenciando extensamente con los señores Montero Ríos y Canalejas.

-El «Heraldo de Madrid» no abandona el asunto Nozaleda y sigue pidiendo esta noche un cambio de gobierno.

Accidente en el Ebro

Diez muertos: nueve mujeres y un hombre-Lucha titática dentro el agua.—El impulso de la corriente.

Madrid 16-8 » 3°10. 3'15.

Acaban de recibirse noticias telegráficas de Zaragoza dando cuenta de un accidente desgraciado en el Ebro, que ha sido causa de que murieran ahogadas diez personas.

He aquí el hecho y su desarro-

Dos pontones efectuaban el trasporte de una á otra orilla del rio. Uno, el primero, condujo felizmente diez y seis personas. El otro, el segundo, llevaba nueve mujeres y cuatro hombres.

Al llegar à cuatro metros de distancia del desembarcadero entrò agua en el ponton-lancha y asustadas las mujeres se cargaron sobre una banda, volcándolo, ante los alaridos de los que en tierra esperaban á sus compañeros,

En el agua todos se apelotonaron y en monton informe y espantoso agarradas cinco mujeres á un hombre sostuvieren una lucha titánica, atroz, terrible para salvar la vida, hundiéndose à las profundidades.

Se procuró auxiliarlos con cuerdas y con maderos, pero la corriente, que era impetuosa, impidió fueran estos auxilios efica-

A intérvales apare la sobre la superficie del río un racimo de cabezas lividas, que aspiraban aire y vida, demandando con gestos y gritos ayuda.

Una de las mujeres, rendida, sin fuerzas, se soltó y rápidamente fué arrastrada.

La lucha duró aun algonos instantes, pere al fin fueron vencidos y también arrastrados por unos remansos, donde definitivamente hallarian la muerte, llevándose los cadáveres.

Todas las mujeres perecieron; de ellas dos eran casadas y las restantes solteras.

Solo pudieron salvarse 3 hombres y el barquero.

Es general la consternación en la comarca.

La huelga marítima.—Ferreras agónico.-Bl teatro de la Zarzuela

Madrid 16-3'25

Los navieros y representantes de empresas que se encuentran en Madrid se reunirán nuevamente tan luego lleguen las comisiones de huelguistas de Alicante y de Barcelona, que manda la Federación.

-Ha sido viaticado el Director de «El Correo», Don Jose Ferreras, que hace un mes se encuentra en cama. Su estado es grave.

-Esta noche en la Zarzuela se ha intentado reproducir lo de otras noches pasadas. Pudo ser sofocado el incidente, continuandose la representa en

La proyectada escuadra

Madrid 16-3'30 » 3'40

En lineas generales y sin detalles puedo dar á conocer el proyecto de escuadra que tiene bosquejado el Gobierno para presentarlo á las Cámaras tan luego se abran.

Se construirán cuatro grandes acorazados y cincuenta torpederos auxiliares.

Se rebajará la edad para el retiro de les generales.

Se transformarán y modificarán los uniformes.

El presupuesto que se precisa y se señala para las reformas es de 300 millones de pesetas, de los cuales 80 se destinarán á la reforma de arsenales, como medida previa antes de todo.

Redúcense los altos cargos y sólo quedan un vicealmirante y seis contralmirantes.

- El proyecto del Gobierno va sinndo conocido entre los marinos, quienes lo reciben con muestras de desagrado y se proponen demostrarselo por medio de un acto al Ministre.

El-crucero brasileño en Ferrol

Madrid 164 16 4'10

La tripulación del crucero de instrucción, de nacionalidad brasi leña, «Benjamin Constant», surta en aguas del Ferrol, es agasajadí sima por las autoridades y el pueblo.

Ayer visitó el arsenal. Los marinos brasileños cuentan horrores del temporal que han atravesado desde la salida del puerto de Cherburgo (Francia), último en que recalaron. Se les inutilizó y rompió toda la vagilla y el barco experimentò algunas averías de importancia.

El general del departamento in · Colmado La Colonial Miñonas - 5 - ;

Constitution of the constitution in excessing entoring and except residenting to relation in the state of the

mediatamente que se enteró necesitaba el crucero efectuar algunas reparaciones ordenó el envío de ingenieros y operarios con el material necesario para que reparen el «Ben amin Constant», poniendo todo el Arsenal á su disposición.

Los marinos brasileños se mues tran reconocidos á las atenciones y agasajos de que son objeto por parte de España y así lo han trasmitido á su gobierno.

La reunión de Cortes

Madrid 16 4'15 Se han circulado hoy las órdenes para los señores diputados y sena dores de que las Càmaras reanu darán sus sesiones el dia 25 del corriente.

Situación política

Osma disgustado. - Los villaverdis as. - Conferencia de Montero y López Dominguez. -Ministeriales.-Maura descontento.-Dato ministeriali-

Madrid 16 4'30

El señor Ministro de Hacienda se muestra muy disgustado por el proyecto anunciado de escuadra. Se procurará contenerie á fin de que no demuestre en alguno de los Consejos pròximos su descontento con un acto.

-Se espera que los villaverdistas harán una rudísima oposición á este proyecto, consecuentes con sus ideas, y se dice que quizás le

hagan naufragar.

-Hoy han conferenciado muy extensamente en el Congreso los señores Montero Ríos y López Do mínguez. A pesar de la conjunción política de estos señores no se deja de comentar la conferencia, de asuntos tratados nade se sabe en concreto.

nuestra unidad. Por talar un monte

cia de por costa fraudulenta de montes están procesados un juez, un escribano, un ingeniero de montes, les guardias y capataces y que ea ha dirigido un suplicatorio al Congreso para poder procesar al diputado Banon (!;)

Los moros rapaces.—Un velero francés saqueado. Madrid 16-8'15.

De Tanger telegrafian que en aquellas costas encalló un velero francés. Los moros de las kábilas vecinas se incautaron del buque y su mercancia, repartiéndose el botin y maltratando á sus tripulantes.

La legación francesa en aquella plaza aprovechando la estancia del crucero «Galilée» en sus agnas, le ordenó saliera inmediatamente á pedir la devolución de lo robado ó castigar severamente á los moros, mientras se entabla, por mediación de Sidi Mohamet Torres, la correspondiente reclamación.

Bandoleros españoles Madrid 16-8'20

Desde Puenta Genil comunican que la guardia civil, que batia los montes próximos, que servia de refugio à salteadores y bandidos, ha dado muerte al bandolero «Gilacho» terror de los comarcanos.

VALORES LOCALES

nínguez. A pesar de la conjunción colítica de estos señores no se deja de comentar la conferencia, de suntos tratados nada se sabe en concreto. —Los ministeriales no ocultan ampoco su disgusto por la marcha	Fomento Agrícola. 100 00 Crédito Balear. 99 75 Salinera Española. 149 00 Bonos Municipales. 41 00 Obligaciones al 6 por 100 104 00 Obligacioges al 5 por 100 102 00 Isleñas 57 75 Obligaciones de la Isleña 104 00 Ferro-carriles de Mallorca 51 25
de los sucesos públicos.	Alumbrado por Gas 79 50
-El señor Maura se muestra	La Económica 10 00
preocupado por ellos y se ha en-	VALORES PUBLICOS
cerrado en su despacho, negando	Madrid 15.
su presencia á quienes fueron á	4 p.8 interior
visitarle.	Carpetas
El señor Dato está aconsejan	Banco de España
	Tabacos
do á todos los conservadores á que	Francos
presten incondicionamiente su	Libras Size
concurso al gabinete. Precisa,	Barcelona 11.
dice, que viva para demostrar	4 p.8 interior perpétue
nuestra unidad.	Amortizable
Por talar un monte	Nortes 54 00
	Alicantes
Madrid 10-8.	Orenses
Desde Jaen trasmiten la noti-	Francos

CALLE COLON, 30

Relojes de todas clases

y Taller para toda clase de composturas Cronógrafos simples y con contador Nuevos relojes—Cronómetro del Trabajador

MIGUEL GIRBENT RELOJERO

Cronómetros y repeticiones de horas, cuartos y minutos en oro, plata y acero

Variado surtido en las acreditadas marcas «OMEGA», «LONGINES», «WALTTAM», «TABANES», «ROSKOFF,» «PATENT» y «GIRBENT.» RELOJERIA SUIZA, Plaza de Cort, número 2

HARINA BEBE LACTEADA

PREPARADA CON LECHE PURA DE LA MONTAÑA-SANTANDER

El mejor alimento para los niños Normaliza las funciones digestivas corrigiendo en unos pocos días los desarreglos intestinales y dando á aquellos salud, robustez y alegría. Representantes exclusivos para Cataluña y Baleares: Plaus y Prat, Pasaje

La Catalana

COMPANÍA DE SEGUROS CONTRRA INCENDIO Á PRIMA FIJA Domiciliada en Barcelona: Dormitorio de San Francisco, 5 Agente General en Baleares: BALTASAR PUJOL, Unión 57, frente laplaza del Mercado.—PALMA.

Rioja legitimo de la casa Cipriano Roig de Ibaro H 75 céntimos litro

de Batlló, 3—BARCELONA.

COQUELUCHE, CATARRO TOS FERI-NA y toda clase de TOS de los niños, secu ra radicalmente con el anticatarral Rosselló.—Frasco UNA peseta.

Imprenta de F. Guasp, Morey, 6

Otro poco sobre el pesimismo nacional

Como lo que en e-te artículo pienso deeir, parece demostrar que soy une de los pocos optimistas que no creen tan mala la situación de nuestro país, debe manifestar que, por el contrario, es tan grande mi pesimismo que, antes de leer el artículo del señor Picón titulado «Pesimismo nacional» crese que España no tensa salvación posible y se imponía cada dia más una intervención extranjera. Pero el señor Picón me alentó un tanto con lo que expresa en su artículo, y por eso al leer etros en senti e contrario me he cresde en la obligación de contribuir en lo poco que yo pueda á esclarecer el problema del pesimismo nacional. Porque yo que, como digo, no soy optimista, creo ne obstante que se exagera mucho en lo referente á nuestra inferioridad intelectual y moral respecto de las naciones que marchan hoy en primera fila. Se acostumbra á ver tan sólo en nuestra p tria lo malo en todos los órdenes y en las naciones extranjeras solamente lo bueno, sin tener en cuenta que, como vulgarm nte se dice, en todas partes cuecen habas Creo que esto depende de que, por regla general, no se hace en España más que repetir lo que se oye ó se lee sin tomarse la molestía de averiguar lo que haya en ello de cierte, para lo cual sería necesario ver las cosas sobre el terreno y no fiarse de lo que dicen libros y periódicos.

He tenido la suerte de pasar unos años en Alemania, á donde fuf, no á ver lo bueno que allí hay, sino á trabajar como cualquier hijo de vecino de dicha nación; por eso, y por mi natural inclinación á verlo todo y à meterme en todas paries, resulté que no sólo ví lo bueno, sinó le malo también, acabando por formarme la idea de que los alemanes no son moral ni intelectualmente mejores que nosotros. La única diferencia que existe es que allí hay leyes y se cumplen, y aqui sobran leyes, que, por ester casi siempre en contradicción unas con otras, nadie hace caso de ellas. Cuando en España haya gobernantes que, después de establecer una ley, sean capaces, si su mismo hijo la infringe, de comprender, como el Clotaldo de «La vida es sueño, que lo mejor

> es irse al rey y decirle que es su hijo y que lo mate;

entonces las leyes tendrán razón de ser y las cumplirá todo el mundo. Porque no se crea que las plagas de que en España tanto nos lamentamos, no las haya en el extranjero; existen, sí señor, sólo que alli la ley les sale al paso. En Alemania, como aquí, hay inmoralidad, y mucha, pero no puede exhibirse tan descaradamente como en España; cosas podría contar á esto relativas que pondrían de manifiesto que no es todo oro lo que reluce, y cuenta que esto es en Alemania, porque si nes metemos en Francia, yen París sebre todo, nos dan ciento y raya.

En Leipzig h visto cosas que aquí no se consienten, y re pecto á emplear palabras soeces y juramentos no se quedan allí muy

atras.

Se dice que nuestros estudiantes no procuran màs que apr bar el curso, y que despuès de las muchas fiestas que hay, ann hacen por adelantar las vacaciones.

Pues bien, esto último no se hace en aquel país porque sería molestarse inúlilmente, y estoy segure de que si los de aquí supieran que l s había de pasar lo mismo, tampeco se tomarían esa molestia. Allí hay tan malos estudiantes como aquí, con la agravante de que beben cerveza hasta po. nerse completamente «peneques», se baten por un quitame alla esas pajas y no pagan á la patrona, etc., etc., ni más ni menos que aquí ¿Que se diría en España si los estudiantes se batieran á cada paso? ¿Quédirsan de nosotros las naciones extranjeras? Ah, ya me lo figuro, lo mismo que dicen ahora de las corridas de toros. Pero, señores, hay que ser francos: ¿cuántos extranjeros vienen à España que no se vuelvan aficionados? Que consientan en eualquier nación extranjera las corridas, y yo apuesto doble contra sencillo á que se lenan las plazas como en este vilipendiado país Y si no, ver lo que sucede en el Sur de Francia.

Y pasemos ahora á ocuparnos de la parte intelectual. Yo, que como digo, he estado en Alemania, no he visto allí entre la turba-multa de la llamada clase media, ningún fenómeno de la inteligencia, y eso que allí, como dice todo el mundo, se estudia más que entre nosotros Hay por aquellas tierras también cada cerebro, que seguramente no pesa màs de dos adarmes, que me río yo de los de aquí. Por lo demás, la generalidad de la gente que traté en aquel pais no excedía en inteligencia á la que he tratado y trato por aqui, y aun es más, me atrevo á decir que les aventajamos en facilidad de comprensión. Que allí se estudia, é mejor dicho, obligan à estudiar más, no seré yo el que la niegue, per seso nada dice en favor de nuestra pretendida inferioridad, sino tan sólo que si en España nos obligaran à más profundos y detenidos estudios, otro gallo cantara. Y la prueba está en que á pesar de nuestro tan arcaico sistema de enseñanza, y de tender éste tan poco à hacer hombres prácticos, que piensen con su cerebro y no con el de los demás, tenemos hombres que, como Cajal y Menéndez Pelayo, por no citar más nombres son la admiración de propi s y extra-

Suele decirse también que en nuestro pais los catedráticos no siguen estudiando y que enseñan hoy lo mismo que aprendieron hace medio siglo, les habrà, ne lo niego, pero yo conozco tanto en esta ciudad coms en Wadrid á muchos profesores y me consta que estudian; que á pesar de los escasos medios de que 'disponen, procuran estar al tanto del movimiento literario y científi o del extranjero, y que algares cen sus propios rucarsos han ido à otras naciones para aprender lo que en la nuestra no les era posible. Además, muchos de ellos saben no sólo el francés, sino el inglés y el alemán, y en las obras escritas en esos idiomas amplian los conocimientos que poseen. Que en elles hay deseos de instruirse, lo patentiza el hecho de que apenas ha establecido el Gobierno pensiones para ampliar los estudios en el extranjero, estàn yendo bastantes todos los años y hay muchos preparándose para emprender el viaje en cuanto les sea po-

sible, Caro que no debe extrañar no hagan lo mismolos que están yacon un pié en la sepultura y tienen el cuerpo para pecos trotes. Por otra parte, que en Alemania hay profesores que son verdaderas nulidades, no me lo negará nadie, por ser cosa que se puede demostrar. No vamos à per nosotros más papistas que el Papa, teniendo por eminencias a los que tienen sus compatriotas por ceros á la izquierda. Y este me hace pensar en que acostumbramos en España á ensalzar personajes que en su país pasan desapereibidos, y de les que nadie se acuerda, á no ser para ce surarles. Citaré sólo á Krause. Si á un alemán instruíde, á menos que haya estudiado á fondo la historia de la Filosofía, se le pregunta si sabe quién es un tal Krause, responderá, casi seguramente, diciendo que es un gran fabricante de Leipzig. Lo cnal se explica porque dicho fabricante es conecido en toda Alemania; pero ¿quién ha visto citado ese nombre como el de un gran filòsofo? ¡Quién le había de decir á él que en España es donde habría krausistas! Y de Hegel, ¿qué diremos del célebre autor de la Légica? Que conteste sa compatriota Schopenhauer. que dijo de él tales cosas como no cree se hayan diche jamás ide filósofo algune.

de ensalzar lo extranjere. Y para terminar, haré otra observación de mucha importancia, à mi humilde entender, y que hará tal vez abrir un peco los ejos, à fin de apreciar les cosas en su justo valor. Dícese que en España hay doce millones de analfabetos; siempre me habia parecido exagerada la cifra, cuando hele aqui que un dia ocurriéseme mirar si aparecia mi nombre en las listas del censo electoral y me encontré con que si aparecia, pero seguido de dos no en las casillas «sabe leer» y «sabe escribir», sucediendo le mismo con mi padre. Esto me hizo pensar que si las listas de analfabetos estan hechas con la misma exactitud, no era extraño que aparecieran tantos millones desprovistos de la más rndimentaria instrucción. Aqui lo que sucade es que un buen señor tiene un dia la ocurrencia de mirar la estadistica que publica, si no recuerdo mal, el Instituto Geográfice, y ya sabemos como allí las gastan; se encuentra el hombre con esa cifra aterradora la publica en un periódico, ya todos á coro repetimes le mismo en revistas periódicos y libros, lo decimos á cada paso, atraviesa la ciira las fronteras y. . el descusje, como dijo Maura. Fuera de España se rien de nosotros y siguen creyende, como dije otre el bueno de Dumas, que el Africa empia-

Esto demuestra hasta donde llega el afán

za en los Pirineos. En suma, lo confieso: creo que España está mny mal, tanto, que me recuerda aquella humorada de Campoamor:

Tengo un consuelo fatal en medio'de mi dolor y es, hallandome tan mal, nunca podré estar peor.

Pero también digo que es mi firme convicción que no depende esto de inferioridad moral 6 intelectual por nuestra parte, sino que es culpa de les gobiernos que, sin saber imponerse á los de abajo cuando es necesario ni resistir imposiciones de los de arriba cuando es preciso, han optado por el cómodo y sencillo procedimien-

to del Dios proveerá y del «no os preocupéis del dia de moñana».

Aqui hacen talta gobiernos amautes del pais, ante todo, y fuertes muy fuertes, porque estamos acostumbrados à querer que cumplan las leyes los demás, pero no á obseraarlas nosotros, y como éste es el desideratum de todes los españoles, resulta que no las cumplen mas que tres ó cuatro infelices que no tienen quien les proteja: y en cso estriba precisamen e todo el secreto, en que los pais s que hoy marchan á la cabeza, buenas ó malas, se cumplen les

L. JIMENEZ G. DE LUNA.

Un discurso de Zulueta

El domingo último tuvo lugar en el Teatro del Tívoli, de Barcelona, un mitin en el que el senor Zulueta dió cuenta de su excursión comercial á la Repúb ica Argentina. He aquí los rasgos más salientes de su discurso, que es de un alto interés general.

Nunca-comenzó diciendo el señor Zulueta—habían senado en mis oídos por manera tan grata los aplausos de un público, como los que me habeis tributado en este momento, porque representan un saludo que per mi conducto enviais á los nobles repúblicos de la Argentina y del Uruguay, que al hacer á la embajada comercial española un regio recibimiento y tributarle repetidos agasajos, honraron noblemente á España. El único medio de fomentar la producción española-continuó-consiste en favorecer la exportación. Nuestra primera exportación á la Argentina, la principal, es la de hombres, la de sangre. Segun los estadistas argentinos, todes los años van allí diez y ocho mil españoles y tres mil al Uruguay. Pero es necesario que esos hombres no vayan con el propósito de obtener empleos, sino para dedicarse al trabajo, principalmente en los campos, que son allí venero abundantísimo de riqueza. Describió el tipo del emigrante vencido en la lucha por la vida que se convierte en un aterrante en Buenos Aires, que pide limosna rra, en contraposición á le que hacen los activos é inteligentes hijos de la Argentina. En poéticas frases describió el tipo del gaucho, verdadero sucesor de aquellos españoles que conquistaron el país, cuyas tradiciones sigue, en su fatalismo, en su pobreza, hasta en sus cantos populares y que está destinado, en un período más ó menos breve, á desaparecer. A grandes rasgos hizo la descripción del país argentino, indicó los incidentes de su vida política y económica, y entró seguidamente en elestudio de los problemas, que en la actualidad más preocupan á aquella nación sud-americana.

Uno de los problemas más importantes de la Argentina-dijo-es el que provoca la inmigración. Cada año llega una inmigración copiosa de tedos los países y de todas las procedencias. Se plantea allí el gravisimo problema de absorber esos inmigrantes de manera que no comprometan la seguridad del país. Ese problema procura resolverse alli por medio de la instruc-

ción. En la ciudad de Buenos Aires no se registra un solo analfabeto. En la provincia de Santa Fé el 21 por 100 del presupuesto se destina á cubrir las atenciones de la instrucción pública. El Gobierno argentino tiene necesidad de ir absorbiendo y nacionalizando á todos esos elementos extraños, y realiza tal empresa, en primer término, procurando por todos los medios el desarrollo de la instrucción. Otro problema importante en aquel país es el del desarrollo de las vias de comunicaciones. El transporte de pasajeros se hace con suma facilidad; pero el de mercancías es dificilísimo. A este propósito enumeró los trabajos realizados para resolver tal problema, abriende caminos, proveyendo de máquinas potentes á les puertos para facilitar el embarque construyendo grandes muelles, dedicando hasta sus buques de guerra al transporte de los productes del país.

Otra preocupacion — prosiguió di-

ciendo el señor Zulueta-tiene el pueble argentino: la de la higiene pública privada. La Municipalidad de Buenos Aires llega á extremos que aquí considerariamos ridículos: no permite vender comestibles y verduras sino á los que se hallan en perfecto estado de salud. Y así resulta que aquella ciudad es la que en el mundo proporciona menor contingente á la mortalidad. Nos encontramos en presencia de un pueblo de una potencialidad productora y consumidera enormes. Sus tres millones de habitantes han producido el año último cuatro millones de toneladas de trigo, tres de maiz, han exportado tres decarneros congelados; crían cien millones de cabezas de ganado lanor, otras tantas de vacuno; tienen establecimientos en que se pueden sacrificar miles de cabezas de ganado diariamente pará dedicarlo á la exportación. ¿Por qué ha decaído nuestro comercio en la República Argentina? Porque nuestros productores y nuestros comerciantes se han dormido en las pajas-permitaseme lo vulgar de la expresión, — mientras que los de otras naciones, los ingleses, alemanes, franceses é italianos, han apelado á todos los medios, á rebajar los precios de las mercancías y facilitar el desarrollo del crédito, para apoderarse de les mercados de América. Significa esto que las ventajas que nos llevan los en vez de dedicarse al trabajo de la tie- extranjeres no sen debidas á un dón del cielo ni á un caprichoso azar, sino al esfuerzo mancomunado de los productores y los Gobiernes. Indicó á continuación el señor Zulueta que la conquista de los mercados Sub-americano por España debe ser obra de los propios productores y comercianles peninsulares, á quienes debe para la realización de tal empresa prestar el más decidido apoyo el Estado.

Debido á nuestro parentesco con aquellas Repúblicas - añadió -, en igualdad de condiciones siempre son alli preferidos los productos españoles. Debemos, pues, procurar ponernos al nivel de los productores extranjeros, en la seguridad de que si así lo hacemos, nuestro será en definitiva el triunfo. Comenzó á continuación el señor Zulueta á exponer sus impresiones políticas acerca de América. Los españoles residentes en la República Argentina se caracterizan por su espíritu de organización. Casi todos ellos son republicanos y no conciben que España pueda prosperar sin que se

KARENINE

Levine se ruborizó, no como un hombre ya maduro, sino más bien como un colegial tímido y que teme aparecer ridiculo.

Aquel rubor infantil daba á su rostro inteligente y pàlido una espresión tan estraña, que Oblonsky cesò de mirarle.

-¿Donde podremos vernos? Tengo necesidad de hablarte,-dijoLe-

Oblonsky reflexinó un momento. -¿Qué te parece? ¿Quieres que almorcemos en casa de Gurine?-Hasta las tres estoy libre.

-No,-respondió Levine después de corta vacilación.—Tengo que hacer ahora un encargo.

-Bien; entonces comeremos

juntos. -¿Comeremos? Pero si no tengo nada importante que decir; sólo dos palabras; hablaremos más tarde.

-Siendo así, dímelas ahora y se charlará despacio mientras co-The obstine and oup av

TOLSTOY

-Hé qui lo que tenia que de-

cirte... pero no es cosa...—dijo Le-

vine, y su rostro tomó una expre-

sión seria, debida á los esfuerzos

que hacía para vencer su timidez.

¿Marcha todo como antes?

de júbilo.

mento.

-¿Qué es de los Cherbatzky?

Esteban Arcadievitch sabía de

antiguo que Levine estaba enamo-

rado de su cuñada Kitty; se sonrió

y sus ojos brillaron con expresión

-Ya lo has dicho, pero yo no

El secretario entraba en aquel

punto con la sumisión propia de

de todos los secretarios cuando se

encuentran en presencia del supe-

rior. Se acercó á Oblonsky y en

forma interrogativa empezó á ex-

plicarle una dificultad que se le

habia presentado. Arcadievitch no

aguardó el fin de la explicación,

y poniéndole amistosamente la

mano en el hombro:

puedo responderte categóricamen-

te porque... Dispénsame un mo-

53

KARENINE más tarde. ¿Qué asunto te trae-por

acá? La leitiúal ejadati sú;-—Dejémoslo también para más tarde, - contestó Levine, que de nuevo se sonrojó. La comojó. La c

-Está bien. Ya entiendo, -dijo Estaban Arcadievitch.-Con gusto te llevaría á comer en casa... pero ¿que quieres? mi mujer está indispuesta. Si quieres verlas, las encontrarás en el Jardín Zoológico de cuatro á cinco. Kitty va allí á patinar. Ve alli, si quieres; ya te iré á buscar y comeremos donde gustes.

-Perfectamente. Hasta la vista. -No te olvides de que iré á buscarte. Te conozco. Eres capaz de volverte al campo en seguida,grito riendo Arcadievitch. -No, no, te lo aseguro. Nos ve-

Levine salió del despacho y sòlo al llegar á la calle recordó que no se había despedido de los colegas Oblonsky. dad ag ousg--- (2)

distribution (1)

TOLSTOY

atención del forastero.

Oblonsky lo advirtió y sonrió. -Permitidme, señores, que os presente uno á otro: aquí tienes á mis dos colegas Felipe Ivánitch Nikitine, y Miguel Stanilavowitch Grinewitch,—y después volviéndose y designando á Levine:-Un propietario rural, un hombre que se ocupa de los negocios del Semstro (1), un gimnasta que levanta pesos enormes con una sola mano, excelente ganadero, cazador famoso, mi amigo Constantino Dmitrievitch Levine, hermano de Sergio Ivánitch Kosnichef.

-Lo celebro infinito,-respondió el más viejo de los dos magistrados. Visit on sup su dolonovinos

-Tengo el honor de conocer á vuestro hermano Sergio Ivánitch, -dijo Grinewtch, alargándole la mano.qu lo QDOI UD UNISOLOT 6

El semblante de Levine se nubló; tocò apenas aquella mano y

(1) Diputación provincial.

rija por la forma de gobierno baje la l que ellos viven y prosperan. De América hemos recibido—presiguió diciendo el señor Zulueta-más daño que provecho. Nos hizo un dano enorme cuando mandando el oro á raudales hizo innecesaria la reunión de Córtes antes indispensable a los reyes para que se les facilitaran los recursos precisos para las guerras que sostenían en Europa. Nos ha ocasionado América, otro daño enorme. Por millones se cuentan los españoles que han ido á América, habiendo sido ellos, por lo general, los de temperamento luchador los que, aptos para la lucha por la vida, se ha visto así privada de valiosos elementos la nación.

Podemos resarcirnos de esos daños desarrollando el comercio entre España y las naciones sud-americanas. Las naciones latinas de América tienen necesariamente que apercibirse á la defensa contra la gente del Norte, y España puede rehabilitarse ante ellas prestandoles todo su apoyo para contrarrestar la influencia de las razas questienden á su absorción. Yo creotermino diciendo el señor Zuluetaque España debe tender á la unión de las Repúblicas sud-americanas, no para dominarlas como en otro tiempo, sino para contribuir á su prosperidad y á su independencia.

El señor Zulueta fué muy aplau-· dido.

Servicio de carruajes entre Palma y Establiments

Se establece servicio todos los días desde Palma y viceversa á 0'30 pesetas cl asiento.

Salidas del punto de Palma, Plaza del

Olivar à las 11, 2 y 6 tarde. Salidas de Establiments á las 7, 12 y 80

y 5 de la tarde. Se proporcionan carruajes expreso fuera de las indicadas horas á 2 pesetas.

obsers no series

TOMO I Llibre del Gentil e los Tres Savis Llibre de la Primera e Segona Intenció, Llibre de Mil Proverbis.

textos originales publicades ilustrados con notas y variantes por Jerónimo Rossello de la Real Academia de la Historia, prélogo y glosario de M. OBRADOR Y BENNASAB. TOMO II

Arbre de Filosofia d' Amor, Libre de Oració, Libres de Deu, de Conexensa

de Deu, del Es de Deu. transcripción, netas y variantes per Jeró-NIMO ROSSELLÓ; préloge de MIGUEL COSTA Y LLOBERA presbitero.

Esta interesante obra se halla de venta en la libreria de Guasp, Morey, 6, al precio d 10 pesetas.

Preparación rápida de Matemáticas,

Aritmética práctica, Cálculo mercantil y Teneduria de libros

Procedimientos y métodos hasta hoy desconocidos, escritos estos tratados por don B. VIVES MELIA, profesor, de la Unión Protectora Mercantil.

Apuntadores, 8-4.°

Y PRIMERA ENSEÑANZA

Lecciones particulares y á domicilio, á

Don Jaime Terrés Maestro Normal y Bachiller, que vive Apuntadores, 45, entresuelo.

El extraordinario crédito de que goza el callicida MATA-CALLOS «Bosch» para la curación radical de teda clase de durezas en los pies, hace que sea e! más solicitade per el públice en general.

DE VENTA: FARMACIA Bosch, MANA-COR. EN PALMA, FARMACIA VALEN-ZUELA, CENTRO FARMACEUTICO y principales farmacias.

1 pta. caja.—Pidiendo 3 cajas 2'50 ptas.

EN ESTA IMPRENTA

hacen toda clase de trabajos tipográficos:

FACTURAS,

FOLLETOS, REVISTAS,

VOLANTES,

MEMBRETES, ETIQUETAS,

- TARJETAS DE VISITA -CARTELES Y EMBLEMAS PARA FUNCIONES RELIGIOSAS TANTO EN NEGRO COMO EN COLORES

Como también se confeccionan: RECORDA TORIOS

— Y — ESQUELAS MORTUGRIAS A

TELEGRAFOS

Estaciones de servicio permanente: Palma. - Estaciones de servicio completo: Ciudadela, Mahón, Ibiza y Sóller.-Estaciones de servicio limitado (de 9 á 12 m. y de 2 á 7 t.): Alayor, Alcudia, Artá, Felanig, Inca, Manacor, Andraig, y Soller.— Estación semafórica: Bajolí, en la isla de Menorca.

SEGONA EXIDA D' AQUEST Setmanari mallorquí que surt á llum á la mateixa ciutat del cá embarrat. Lladra (y no mossega) cada diumenje y se ocupa de lo profitós p'el peís, defensant la Santa Fé Católica, (qui ho posí en dupte que vegí els números publicats, que estan per mostra a se llibreria de D. Felip Guasp, carré d'en Morey .- Palma hont s'admeten suscriccions per una peseta cada trimestre am o akm oholisen nu ne .obe

CIRUJANO-DENTISTA

Nuevo sistema de dentaduras para faciitar la pronunciación y mastificación.

Orificaciones, empastes y extracciones sin dolor. Precios económicos.

Paseo del Borne Entrada: ELAIRES, 102.

Sabañones (sedes) desaparsce in-mediatamente el maestar que producen. Informarán; Misión 13, entresuelo.

El Lente de Oro

25, Brossa, 25 Es la casa más económica y mejor surtida de Palma en GAFAS Y LENTES CKISTALES ROCA, FINEGLAS

y demás clases. Composturas al minuto Gran colección de estampas y oleo-

grafias. MOLDURAS para CUADROS Gran economia. El Lente de Oro

Grandes talleres movidos á vapor

CAJAS PARA COCHES

Vicente Mas y C.ª Fábrica, 22-Arrabal

Esta casa construye modelos especiales y ruega al público no olvide visitar sus talleres antes de comprar carruaje alguno. Fábrica, 22—Arrabal

Mr. Charles Burckel CHLLISTH-PEDICURO

Calle de la Soledad 20, 2.º-Palma (CASA-OFICINAS DE CORREOS)

Extracción de callos, ojos de gallo, durezas, clavos, sabañones, y cura AVISANDO PASA A DOMICILIO

Nuevo Colmado

—5 Miñonas 5—

Ofrece al público Plátanos de Canarias y Encurtidos.

Conservas alimenticias, azúcares, cafés, pastas para sopa, legumbres, aceites del país, vinos y licores de las más acreditadas marcas.

Buen servicio y economía.

Agencia Funeraria

—(DE)— Pedro F. Llabrés

TALLER DE ATAUDES caile de Lulio, nom. 12

Esta agencia, la más antigua de Palma' cuenta con un completo personal para todo lo referente á una defunción, tanto para vestir al cadáver como enlutar el cuarto y demas trabajos inherentes, en el sentido caso de perder á algún ser querido.

Prontitud y economía.

En el pueblo de Establiments una de 26 añes de edad, leche de 6 días se ofrece para criar criatura en el mismo pueblo. Darán razón en el Estanco de Establiments.

VIDA DEL

EATO AIMUNDO 3 ULIO

martir y doctor iluminado

escrita en castellano por el sabio lulista R. P. D. ANTONIO HAIMUNDO PASCUAL monge cisterciense y publicada ahora por primera vez por la «Sociedad Arqueologica Luliana». zamosnom almanatolomos estan

Consta la obra de dos tomos y se vende al PRECIO DE SEIS REALES, EN LA LIBRERÍA - de GUASP, Morey, 6. -

En la libreria de

GUASP, - Morey 6. se hallan de venta toda clase de Misales,

Devocionarios,

Breviarios, y Semanas Santas,

procedentes de las PRINCIPALES LIBRERIAS de Turin, Malinas, Ratisbona, Turnay, Madrid y Barcelone.

A PRECIOS ECONÓMICOS ==

EDUCIDOS

Diligencias para los pueblos

PURBLOS PUNTO DE PARADA	and the second second second
Andraig c. Pelaires, 98.	2 t. 7 m.
S' Arracó c. Pelaires, 98.	2 t. 7 m.
apdellác. Santacilia.	2 t. 8 m.
Calviá c. Santacilia.	2 t. 8 m.
Esporlas p. Olivar.	2 t. 9 m
Establiments. p. Olivar.	2 t. 9 m.
Estallenchs p. Olivar.	2 t. 9 m.
Banyalbufar . p. Olivar	2 t. 9 m.
Puigpuñent., p. Olivar.	2 t. 9 m.
Valldemosa: . c. S. Mignel, 84.	2 t. 8 m
Deyá c. S. Mignel 84	2 t. 8 m
Soller c. S. Miguel, 80.	2 t. 8 m.
Bunyola c. S. Miguel, 80.	
11_1	2 t. 8 m.
Santanyi c. Bauló, 6.	
Campos c. Bauló, 6.	2 t. 8'30.
Sancellas p. San Antonio.	2 t. 8'30
Sta. Eugenia. p. San Antonio.	2 t. 8'30.
Felanig p. Mercadal, 13.	
Algaida p. Mercadal, 13.	2 t. 6 m
Montuiri p. Mercadal, 13.	
Porreras p. Mercadal, 13.	
Lantya w selfaged all domagger the a	

Centro de Anuncios

Juan Gonzalez Plaza de Santa Eulalia 10, Palma de Mallorca

Arrendatario de los anuncios de La Almudainn, La Ulttma Hora, Ly TARDE y El

Tarija para LA TARDE A 0'15 pesetas línea ancho una co-

Anuncios permanentes á precios con-

vencionales. Combinaciones para los cuatro periódicos.

Anuncios mortuorios. Pidanse torifas Plaza de Santa Eulalia, 10 CENTRO DE ANUNCIOS

Críada Que sepa bien su obligación se desea una para servir á una familia muy poco numerosa. Inútil presentarse sin buenas referen-

Informarán: «Centro de Anuncios.»

Juan Ticoulat

Profesor dentista

Asegura las dentaduras artificiales para la masticación y pronunciación.

Reforma toda clase de dentaduras inservibles. Empastes, orificaciones y operaciones sin dolor.

PRECIOS REDUCIDOS Calle Colon; entrada, Luz 31, ent.º

SALIDAS DE PALMA Para Barcelona (directo): Lunes, martes y Sabades a las 6'30 tarde.

Para Barcelona (procedente de Ibiza): jueves á las 6'30 tarde. Para Barcelona (via Alcudia): Domingos

à las 2 tarde. Para Valencia (escala en Ibiza): Miércoles

à las 12 del dia. Para Alicante (escala en Ibiza): Viernes à las 12 del dia.

Para Mahon (directo): jueves à las 6'30

Para Mahon (via Alcudia): Martes á las 2 tarde. H negent and as sol in Para Ibiza (procedente de Barcelona): Demingos á las 9 mañana.

Para Ibiza (viaje á Valencia): Miércoles á las 12 del dia. Para Ibiza (viaje à Alicante): Viernes à las 12 del dia. sime laro of suso district

ENTRADAS EN PALMA

De Barcelona (directo): Martes, Jueves y Viernes á las 7 mañana De Barcelona (viaje á Ibiza): Domingos á

las 7 mañana De Barcelona (via Alendia): Miercoles á las 9:mañana scoille eb onicov should tamp

De Valencia (escala en Ibiza): Sàbades á les 7 mañana. De Alicante (escala en Ibiza): Lunes à

las 7 mañana. De Mahon (directo): Miércoles á las 6 ma-De Mahon (via Alcudia): Lunes á las 9 ma-

De Ibiza (viaje á Barcelona): Jueves á las 2 tarde.

De Ibiza (procedente de Valencia): Sábados á las 7 mañana. De Ibiza (procedente de Alicante): Lunes

á las 7 mañana.

DE MALLORCA

Servicio de trenes para viajeros que rige desde el 20 de Octubre de 1899:

De Palma hasta Manacor y Felanitx: á las 7'40 mañana, 2 y 6'15 (mixto entre-Empalme y Manacor y Santa María y Felanitx) tarde. De Palma hasta La Puebla: á las 740

mañana, 2'30 y 6'15 (mixto desde Empalme) tarde. De Manacor hasta Palma: á las 2'30

(mixto: 6'30 mañana y 5'15 tarde. De Manacor hasta Felanitx y La Puebla: á las 6'30 mañana y 5'15 (mixto en les ramales), tarde. fer our of ore obel 2

De Felanitx hasta Palma, Manacor y La Puebla: á las 6'40 mañana, 12'15 (mixte hasta Santa María) y 5'25 (mixto desde el Empalme) tarde.

De La Puebla hasta Palma, Manacor y Felanitx: á las 6'55 mañana, 1 y 5'25 (mixto hasta Empalme) tarde.

TRADICIONS y FANTASIES

Nuevo tomo de poesías de D. Miguel Costa, Phro.—Se halla en venta al precie de 2'50 pesetas en las librerías de Guasp, Morey, 6, y de Mir, Cadena de Cort, 11.

50

se volvió hacia Oblonsky. Aun

cuando, profesaba gran respeto á

su hermano, escritor bien conocido

en toda Rusia, no dejaba de serle

desagradable que dirigiesen á él,

no por él mismo, sino por ser her-

asuntos. Estoy en oposición con

todo el mundo y no asisto ya á

ninguna sesión,—dijo, mirando á

-; De veras?-exclamò éste son-

-;Oh, queridol es largo de con-

tar y te lo diré otro día, respon-

dió Levine; pero no por esto dejò

de esplicar su conducta.-- Me he

convencido de que no hay ni pue-

de haber seriedad alguna en nues-

tras discusiones sobre los asuntos

provinciales. Por una parte, quie-

ren rodearse de todo el aparato de

un Parlamento y yo no soy lan vie-

jo ni tan necio para entretenerme

en fruslerías; por otra parte-y

aquí vacilò un poco-muchos han

Oblonsky, glos enu noo somaone.

riendo. - Pero ¿por qué motivo?

-No, no me meto ya en esos

mano del célebre Kosnichef.

TOLSTOY

55

-Tú lo crees así. Og stand aban -¡De trabajo inútile! sí, sí, tienes un don especial para estas cosas, dijo Levine. zajaoo- jahuat

-Quieres decir que me falta buen deseo... a Y maid his d-... -Quizá. En todo caso no dejo de admirar tu seriedad imponente. Entre tanto, no me has contestado

á mi pregunta, - añadió haciendo

un esfuerzo desesperado para mirar á la cara á Oblonsky. -Bien, chico, bien; ya me darás la razón algún día. Es verdad que tienes tres mil deciatinas (1) en el distrito de Karasinsk, que tus músculos son de acero y que conservas la frescura de una muchacha de quince años, pero caeras también.-En cuanto á lo que me

tado tanto tiempo sin venir. -¿Por qué?-preguntò Lavine. -Porque...-respondió Oblons. ky,-pero ya hablaremos de eso

preguntes, te diré que no ha pasa-

do nada, pero siento que hayas es-

(1) Mediés agrapia

54

KARENINE

-No, hágalo usted como está mandado, - dijo, suavizando esta observación con una sonrisa. Despué, de haber explicado brevemete su modo de ver el asunto, recha-

zó los papeles y dijo: -Hágalo usted así; se lo supli co, Zahar Nikitich.

El secretario se alejó confuso. Durante el brevisimo coloquio, Levine había recobrado la calma, y en pie detras de una silla en la que estaba apoyado, les escuchaba con irónica atención.

-No comprendo, no comprendo,—le dijo. -¿Qué es lo que no compren-

des? - respondió Oblonsky sonriendo y sacando un cigarrillo. -No comprendo lo que haceis, - dijo Levine encogiéndose de hombros. — ¿Como podéis hacer

todo esto seriamente? Por qué? noine Por que eso no significa nada, y lo cierto es que estamos abru-mados de trabajo. On lo no occorTOLSTOY

tomado este juego como un medio

de vivir; los caciques del distrito saben hacer su agosto. En otro tiempo, en tiempo de las tutelas y las sentencias, se reunían para beber unos cuantos vasos de buen vino, y ahora las Diputaciones se reunen para repartirse los buenos bocados, las buenas prebendas, sin

merecerlas. -¡Hola, hola! Hé aquí que entras en una nueva fase de tu vida; te haces conservador, -dijo Arcadievitch.—Ya trataremos de eso màs tarde. Yours 2511 281 12811

-Si, más tarde. Ahora tengo necesidad de hablarte, -dijo Levine, mirando con viva repulsión las

manos de Grinewitch. Esteban Arcadievitch se sonrió de un modo imperceptible.

-¿No decias que el traje europeo no se ha hecho para tí?--pro-firió examinado los vestidos de su amigo, que parecía salir de la tienda de un sastre francés. - Bien se ve que has entrado en una nueva fase.